

# optimum

## *SUSZARKA DO WŁOSÓW SW-5222*



<b>PL</b>	Instrukcja obsługi .....	3
<b>UK</b>	Operating Instructions .....	6

# SUSZARKA DO WŁOSÓW SW-5222

## KARTA GWARANCYJNA

NR.....

Ważna wraz z dowodem zakupu

Sprzęt przeznaczony wyłącznie do użytku domowego

**Nazwa sprzętu:** .....

**Typ, model:** .....

**Data sprzedaży:** .....

.....  
*pieczęć i podpis sprzedawcy*

### Warunki gwarancji

Produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją od daty jego zakupu. Gwarancja dotyczy wyrobów zakupionych w Polsce i jest ważna na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej. W tym okresie istnieje wygodna możliwość wymiany uszkodzonego produktu na nowy w miejscu jego zakupu (termin na rozpatrzenie reklamacji wynosi 14 dni). Podstawą do wymiany jest czytelnie wypełniona karta gwarancyjna z załączonym do niej dowodem zakupu produktu. Niniejsza gwarancja nie obejmuje uszkodzeń powstałych w wyniku nieprawidłowego użytkowania produktu, uszkodzeń mechanicznych lub samowolnych napraw. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z niezgodności towaru z umową.

### SERWIS ARCONET

ul. Grobelnego 4

05-300 MIŃSK MAZOWIECKI

tel. +48 22 100-59-65, INFOLINIA: 0 801-44-33-22

LISTA PUNKTÓW SERWISOWYCH: [www.arconet.pl](http://www.arconet.pl)

00-710 Warszawa, Al. Witosa 31/22, Polska  
tel. +48 25 759 1881, fax +48 25 759 1885  
[AGD@expo-service.com.pl](mailto:AGD@expo-service.com.pl)  
[www.optimum.hoho.pl](http://www.optimum.hoho.pl)

*Adres do korespondencji:*  
Expo-service Sp. z o.o.  
05-300 Mińsk Mazowiecki  
ul. Grobelnego 4





Prosimy o uważne przeczytanie niniejszej instrukcji użytkownika. Szczególną uwagę należy poświęcić wskazówkom bezpieczeństwa. Instrukcję użytkownika prosimy zachować, aby mogli Państwo z niej korzystać również w trakcie późniejszej eksploatacji suszarki.

## WAŻNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

### OSTRZEŻENIE:

Przestrzegaj poniższych zasad w celu uniknięcia ryzyka oparzenia, porażenia prądem lub pożaru.

1. Przed pierwszym podłączeniem urządzenia sprawdź, czy napięcie wskazane na tabliczce znamionowej odpowiada napięciu sieci w twoim domu.
  2. Nie wolno używać uszkodzonego urządzenia, również wtedy, gdy uszkodzony jest przewód lub wtyczka – w takim wypadku oddaj urządzenie do naprawy w autoryzowanym punkcie serwisowym.
  3. Gdy suszarka do włosów jest używana w łazience, odłącz ją od zasilania po użyciu, ponieważ bliskość wody stanowi zagrożenie, nawet gdy suszarka jest wyłączona.
  4. Dla zapewnienia dodatkowej ochrony wskazane jest zainstalowanie w obwodzie elektrycznym, zasilającym łazienkę, urządzenia różnicowoprądowego (RCD) o znamionowym prądzie różnicowym zadziałania nie przekraczającym 30mA. W tym zakresie należy zwrócić się do specjalisty elektryka.
  5. **OSTRZEŻENIE!** Nie używać tego sprzętu w pobliżu wody.  
**OSTRZEŻENIE!** Nie stosować tego sprzętu w pobliżu wanien, pryszniców, basenów i podobnych zbiorników z wodą.  
Nie wolno używać suszarki podczas kąpieli!
- 
- 
6. Nie wolno używać suszarki do włosów do celów innych niż opisane w niniejszej instrukcji obsługi.
  7. Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci w wieku co najmniej 8 lat i przez osoby o obniżonych możliwościach fizycznych, umysłowych i osoby o braku doświadczenia i znajomości sprzętu, jeżeli zapewniony zostanie nadzór lub instruktaż odnośnie do użytkowania sprzętu w bezpieczny sposób, tak aby związane z tym zagrożenia były zrozumiałe. Dzieci bez nadzoru nie powinny wykonywać czyszczenia i konserwacji sprzętu. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem.
  8. **OSTRZEŻENIE!** Nie pozwalaj dzieciom bawić się folią. Niebezpieczeństwo uduszenia!  
Dla bezpieczeństwa dzieci proszę nie zostawiać swobodnie dostępnych części opakowania (torby plastikowe, kartony, styropian itp.).
  9. Nie używaj na zewnątrz. Urządzenie przeznaczone jest tylko do użytku domowego
  10. Zawsze wyjmuj wtyczkę z gniazdka zaraz po skończeniu suszenia włosów oraz przed rozpoczęciem czyszczenia.

11. Nie wyciągaj wtyczki z gniazdka sieci pociągając za przewód.
12. Nie wolno zanurzać urządzenia, przewodu i wtyczki w wodzie lub w innych płynach!
13. Jeżeli urządzenie przypadkowo wpadnie do wody należy natychmiast wyjąć wtyczkę z gniazdka sieciowego
14. Nie rozpylaj produktów w aerozolu podczas pracy suszarki do włosów.
15. Nie pozostawiaj włączonej suszarki do włosów, gdy z niej nie korzystasz. Ryzyko pożaru.
16. Użycie akcesoriów nie polecanych przez producenta może spowodować uszkodzenie urządzenia, pożar lub obrażenia ciała.
17. Nie wolno zakrywać otworów wylotu i wlotu powietrza!
18. Jeśli jednak przepływ powietrza zostanie przypadkowo zablokowany podczas użytkowania, wbudowany wyłącznik bezpieczeństwa termicznego automatycznie wyłączy urządzenie. Suszarka włączy się ponownie automatycznie po kilku minutach schładzania.
19. Podczas suszenia uważaj, aby włosy nie wkręcały się w otwory wylotu powietrza.
20. Przechowuj urządzenie w chłodnym, suchym miejscu.
21. Nie wieszaj przewodu na ostrych krawędziach i nie pozwól, aby stykał się z gorącymi powierzchniami.
22. Nie kładź urządzenia na gorących powierzchniach.
23. Nie wolno związać przewodu zasilającego wokół urządzenia!
24. Nie wolno trzymać suszarki wilgotnymi rękoma!
25. Gorące powietrze nie może być kierowane w stronę oczu lub innych wrażliwych miejsc.
26. Sprzęt nie jest przeznaczony do pracy z użyciem zewnętrznych wyłączników czasowych lub oddzielnego układu zdalnej regulacji.

#### BUDOWA SUSZARKI



#### UŻYCIE SUSZARKI

1. Podłącz suszarkę do źródła prądu.
2. Włącz urządzenie, wybierając żądane ustawienie:  
Można regulować predkość nadmuchu powietrza i temperaturę
  - „0” Wyłączona
  - „I” Delikatny przepływ powietrza i niska temperatura
  - „II” Mocny przepływ powietrza i wysoka temperatura
  - ☑ Nadmuch zimnego powietrza.
 Funkcję tę stosuje się, aby włosy stały się bardziej elastyczne i dały się dowolnie układać.  
Funkcja ta utrwała ułożenie włosów nadane podczas modelowania.
3. Po wybraniu pożądanej prędkości nadmuchu strumienia powietrza, wstępnie wysusz włosy. Ręką lub grzebieniem usuń z włosów nadmiar wilgoci i stale przemieszczaj suszarkę nad włosami.

## WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA

- W przypadku potrzeby suszenia tylko określonych części fryzury należy założyć dyszę do stylizacji (koncentrator). To spowoduje skoncentrowany przepływ strumienia powietrza.
  - Aby zdjąć dyszę, najpierw należy schłodzić urządzenie.
  - Funkcja jonizacji – redukcja elektryzowania się włosów
- Funkcja jonizacji włącza się automatycznie. Dzięki tej funkcji wytwarzają się ujemne jony, które zmniejszają zjawisko gromadzenia się ładunków elektrycznych na włosach i zwiększają pochłanianie wilgoci włosów, dzięki czemu włosy wydają się bardziej miękkie i błyszczące.

## CZYSZCZENIE

Przed rozpoczęciem czyszczenia należy zawsze wyjąć wtyczkę z gniazdka.

1. Obudowę należy czyścić miękką i suchą ściereczką bez dodatku żadnych środków czyszczących.
2. Koncentrator i osłonę silnika można czyścić wilgotną ściereczką lub płukać pod bieżącą wodą.

Przed czyszczeniem zdejmij nasadki z urządzenia. Upewnij się, że są one suche przed użyciem lub przechowywaniem.



**OSTRZEŻENIE: Urządzenia nie wolno zanurzać w wodzie.**

- Nie używaj szczotki drucianej ani innych podobnych przedmiotów.
- Nie używaj ostrych lub ściernych środków czyszczących.

## PRZECHOWYWANIE

- Jeżeli nie używa się suszarki, należy zawsze wyciągać przewód z gniazdka.
- Po użyciu odczekaj aż suszarka ostygnie i schowaj ją w suchym, chłodnym, niedostępnym dla dzieci miejscu.
- Nigdy nie zwiń przewodu zasilającego wokół suszarki, ponieważ powoduje to ryzyko przedwczesnego zużycia

i przerwania przewodu. Należy postępować z przewodem ostrożnie, aby zapewnić jego długą sprawność i unikać szarpania, skręcania lub pociągania, szczególnie przy wyciąganiu wtyczki. Jeżeli przewód ulegnie skręceniu podczas używania, należy go od czasu do czasu prostować.

- W celu wygody w użyciu suszarka posiada uszko do zawieszania, na którym można przechowywać suszarkę, pod warunkiem, iż w tej pozycji na suszarkę nie będzie kapiała woda.

## SPECYFIKACJA:

Moc: 1800 W – 2200 W

Napięcie: 220-240 V~

Częstotliwość: 50/60 Hz

Poziom hałasu: 80 dB

Długość przewodu zasilającego: 1,75 m

## EKOLOGIA – OCHRONA ŚRODOWISKA

Symbol „przekreślonego pojemnika na śmieci”



umieszczony na sprzęcie elektrycznym lub opakowaniu wskazuje na to, że urządzenie nie może

być traktowane jako ogólny odpad domowy i nie powinno być wyrzucane do przeznaczonych do tego celu pojemników.

**Niepotrzebne lub zużyte urządzenie elektryczne** powinno być dostarczone do specjalnie wyznaczonych do tego celu punktów zbiorczych, zorganizowanych przez lokalną administrację publiczną, przewidzianych do zdawania elektrycznego sprzętu podlegającego utylizacji.

W ten sposób każde gospodarstwo domowe przyczynia się do zmniejszenia ewentualnych negatywnych skutków wpływających na środowisko naturalne oraz pozwala odzyskać materiały z których składa się produkt.


Waga: 0,52 kgE

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

Read all instructions before using.


### Important Safeguards

When using an electrical appliance, basic safety precautions should always be observed, including the following:

1. Before the first connecting of the appliance check that voltage indicated on the rating label corresponds to the mains voltage in your home.
2. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
3. When the hairdryer is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard even when the hairdryer is switched off.
4. For additional protection the installation of a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30 mA is advisable in the electrical circuit supplying the bathroom. Ask your installer for advice.
5. **WARNING** – Do not use this appliance near bathtubs, showers, basins  or other vessels containing water.
6. Do not use the hair dryer for any other purposes than those described in this instruction manual.
7. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervised.
8. When the hairdryer is used in a bathroom, unplug it after use since the proximity of water presents a hazard even when the hairdryer is switched off.
9. Do not use outdoors.
10. Always unplug the hair dryer from the power supply when not in use and before cleaning.
11. To protect against the risk of electric shock, do not immerse the appliance in water or in any other liquids.
12. Do not spray aerosol products when the hair dryer is operation.
13. Do not leave the hair dryer switched on when you do not use it.
14. Do not use other attachments than which supplied.
15. The air inlet and outlet openings should never be obstructed to prevent from getting too hot.
16. If however, the airflow is inadvertently obstructed during use, the built-in thermal safety cut-off will automatically switch off the appliance. The hair dryer will switch on again automatically after cooling down for a few minutes.

17. Keep your hair away from the immediate vicinity of inlet opening to prevent from being drawn in.
18. Store the appliance in a cool, dry place. Do not use it when there is water in your hands.

#### DRYING

1. Put the plug in the wall socket.
2. Switch the appliance on by selecting the desired setting.  
The airflow and temperature can be adjusted:  
Speed setting and heating setting:  
“0” OFF  
“I” LOW SPEED AND LOW HEAT  
“II” HIGH SPEED AND HIGH HEAT  
“” flow of cool air, after drying hair, can use the “Cool” button to set style with a continuous flow of cool air.
3. Dry your hair by making brushing movements while holding the dryer at a small distance from your hair.

#### STYLING ATTACHMENTS

##### CONCENTRATOR

The concentrator enables you to direct the airflow at your hair that you are styling.

Connect the concentrator by simply snapping it onto the appliance. Disconnect it by pulling it off.

#### CLEANING

1. The appliance can be cleaned with a dry cloth.
2. The attachments can be cleaned with a moist cloth or rinsed under a running tap.  
Remove the attachments from the appliance before cleaning them. Make sure the attachments are dry before using or storing them.  
Never rinse the appliance with water.

#### STORAGE

##### When not in use “unplug it.”

Allow the appliance to cool and store it in a dry location. This hair dryer features a loop allowing it to be conveniently hung on a hook for easy access. Never wrap the cord around the appliance since this will cause the cord to wear prematurely and break. If the supply cord of this appliance becomes damaged the appliance must be replaced by returning to the retailer from which the product was purchased or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

#### SPECIFICATION:

Supply voltage: 220-240 V~ 50/60 Hz  
Power: 1800 W — 2200 W  
Level noise: 80 dB (A)

#### ECOLOGY – ENVIRONMENTAL PROTECTION

The “crossed-out trash bin” symbol on electrical equipment or packaging indicates that the device cannot be treated as general household waste and should not be disposed of into containers for such waste.



**Obsolete or broken-down electrical device** should be delivered to special designated collection points, organized by local public administration, whose purpose is to collect recyclable electrical equipment.

This way, each household helps reduce possible negative effects influencing natural environment and allows the reclaiming of materials which the product is made of.

Weight: 0.52 kg e

